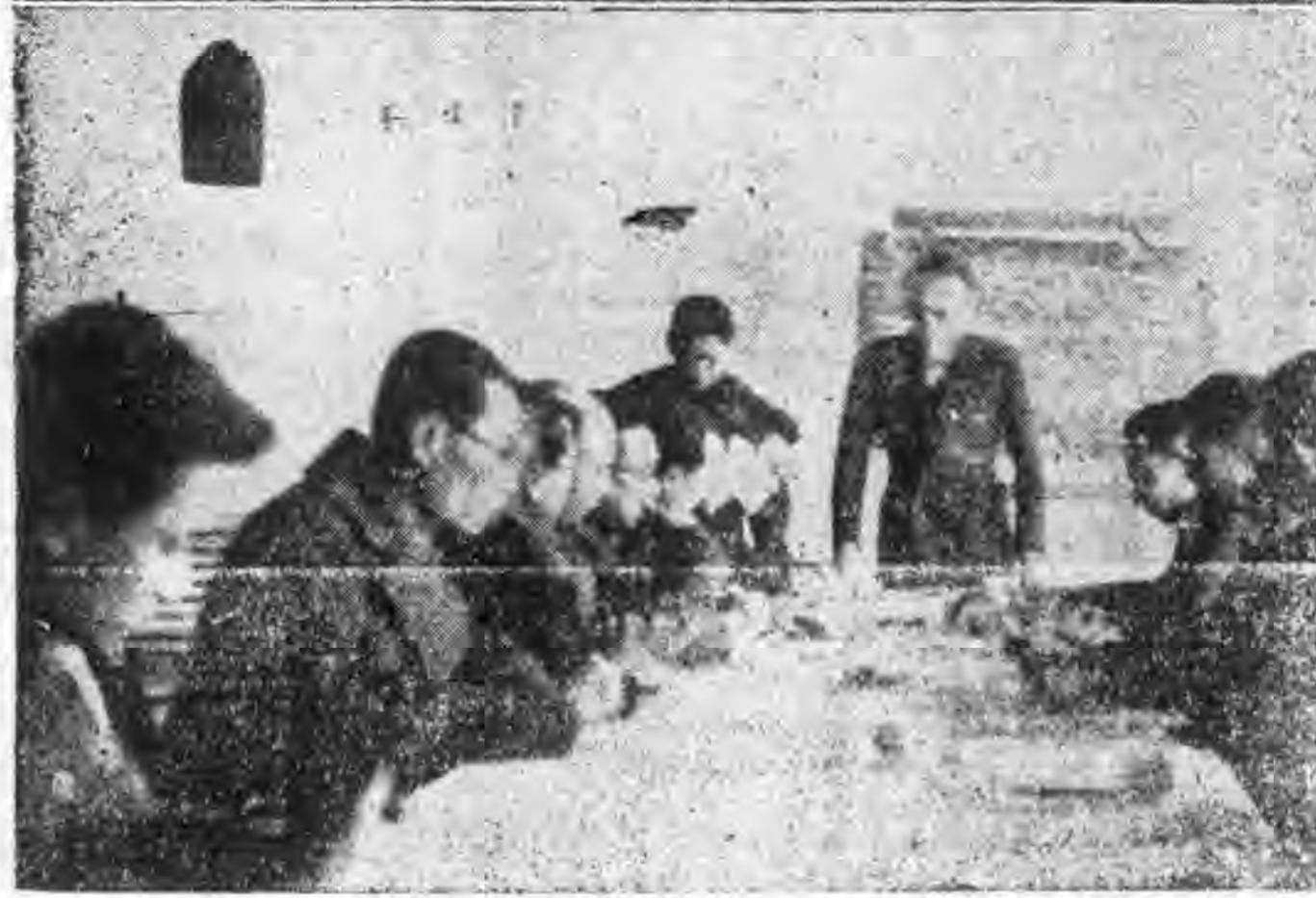


寫真說明

時之情形下圖為張局長召集各附屬院所局務會議時之攝影
衛生局辦理本年度霍亂預防工作上圖為普遍實施街頭注射



衛生月報

期二十五第

次一行發月每刊本
日一廿月七年二十三國民華中
北市東市齋主室編輯報月衛生

處行發
此發收署市公衛生各
此發收代售局書大各

費報零全
期四期二期二十
角元(加另費郵埠外)

例刊廣告廣

全面每期三十六元
半版每期二十元
四分之一每期十二
元八分之一每期
六元封底外頁及
封底裏頁加五成
其他指定地位另議

目

預防夏天流行的幾種病

霍亂必須預防的意義

談談維他命

人工營養兒在衛生上應注意之點

如何保護我們的眼睛

關於北京市衛生局三十二年度

臨時種痘工作實施與檢討

滿洲醫藥風俗和醫藥界之現狀

國立北京圖書館藏

新亞藥廠華北辦事處

天津法租界卅五號路七十三號
濟南經四路德安里十一號

北京東單三條一號
青島天津路十八號

本品由伍連德曾廣方顧毓琦三位博士悉心研究根據中華藥典應用科學方法製造之新阿斯凡納明製劑其化學成份與舶來品九一四完全相同為治梅毒之特效藥並可治回歸熱一切螺旋菌病瘡瘍風咬皮膚病等疾患功效極為偉大此種製劑全球醫界莫不奉以為治梅聖藥而新消梅素為國產砒素劑之傑出者直接消滅此類毒菌之侵凌間接增進民族之健康又可挽回利權之外溢故自發行以來未及一月而醫藥界之贊揚函贊積如東荀會當在本月份新醫藥刊中發表之

裝包

一號	○一五公分
二號	○三〇公分
三號	○四五公分
四號	○六〇公分
五號	○七五公分
六號	○九〇公分



上海新亞藥廠製造 總售房均售

中孚銀行

北京分行

西交民巷四號

電話南局二六〇七
二八〇

東城支行

米市大街二三九號

電話東局二八一三
二八一四

西城支行

西單北大街一九四號

電話西局二三五〇
二三五〇

南城支行

驛馬市大街六六號

電話南局二九一五

新華信託儲蓄銀行

北京分行

前門外廊房頭條
電話南局二八四〇
三六三四

東城辦事處

東城王府井大街北口
西城西單北大街
電話東局二〇八九

西城辦事處

西城西單北大街
電話西局二三三四



義盛成洋貨批發店
恒陞百貨花邊莊

新貨到齊。無一不備。
批發性質。賤賣第一。

總店 前門外瓜子店街 電話一二六〇〇
支店 大蔣家胡同 分局 一〇三六



◀用愛人▶
◀揚讚個個▶

刷牙牌子壽

(點優的牠)

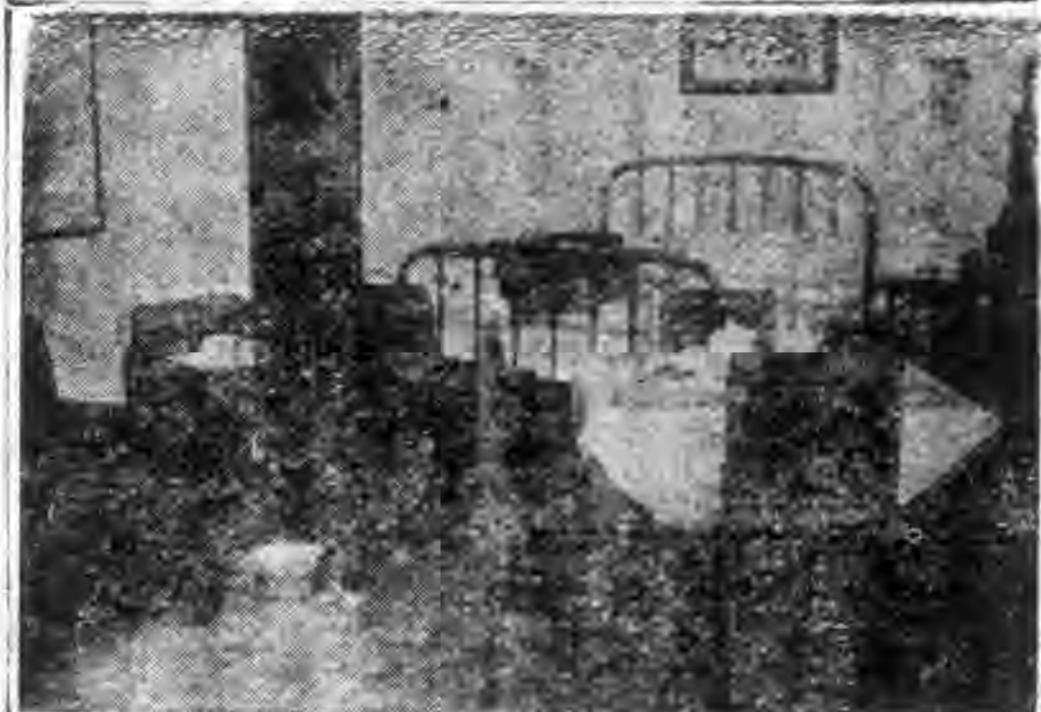
生衛6毒消5新式4廉價3精工2固料

號八首南街正場市安東店支售經有均房藥店商貨百大各

(廉特用費牙鑄牙醫門專科牙設附)

◀老最子牌▶

◀王之刷萬▶



中興大飯店

時代建築之摩登旅館

中菜西餐俱備

專員嚮導觀光

電話南(三)局一八三一
一八三三

北京西長安街西頭路南

辦理商業

銀行業務

兼辦儲蓄

存歛事宜

大 陸 銀 行

鼎記藥房

品各種新藥各種注射藥原料等
零整批發如蒙賜顧無不克已

北京東四牌樓北大街
電話北局一〇五四號

運銷各國著名藥廠原料成藥
疫苗血清注射新藥醫療器械
衛生材料調配各大醫師處方
貨實價廉

中華大藥房

支店附設診療所

內科 小兒科花柳科
外科 精割痔漏包莖

總店：前門外大街路東電南分局一六六〇
支店：西單北大街路西電話西局七七〇號

本藥房專運各國著名藥廠藥料
醫療器械承辦海陸軍營醫院紅

預防夏天流行的幾種病

王鳳森

現在的季節已是初夏，人們馬上又要度着，火傘下的暑熱生活，在一年四季中，要以氣候而論，夏天是最難應付的一個季節，在這個季節氣候中，我們人類不論那一方面，如精神上，體質上，均受有莫大的影響，加上夏疫的流行，尤其可怕，如果吾人對於健康衛生上，不加注意，那末夏疫的病菌，隨時都在侵襲着，牠正利用人們的忽略，便趁虛而入，只要染上時疫，生命就很危險，在過去的人們，因為不知講求衛生，不知道有多少人，都在莫明其妙的犧牲了自己的生命，現在是醫學昌明時代，深盼市民在夏疫流行的時候，不要陷入故轍，作了犧牲的怨鬼，諺語有云，「君子防患於未然」，我們在已然染上流疫的時候，與其各處求醫問卜，則不如在事前做充分的預防準備，在夏季裏最容易傳染的是「虎列拉」，「瘡疾」，「痢疾」等症。這幾種可怕的病症，都有致死的可能性，現在將以上幾種夏疫的病源和病狀，介紹在下面，然後再說牠的預防方法，一、虎列拉（霍亂），虎列拉病菌，形體很小，非肉眼所能看見的，牠的形狀是弧形的，與蝴蝶差不多，因為在夏季裏天氣酷熱，食物最容易腐爛，蒼蠅繁殖迅速，這都是病菌繁殖的最好環境，偶一傳入吾人身體，則病菌如魚得水，就立時發生可怕的病狀，最初是恶心，嘔吐，「上吐下瀉」，其吐瀉次數，隨之漸次的增加，同時下腹抽筋，疼痛，腹部雷鳴，舌乾口燥，飲食不進，手

足冰冷，眼眶塌陷，呼吸促迫，脈搏細小等症，在以上情形發現後，雖然是延醫就治，已是不易救治了。二、痢疾，此種病源，多係由於夏日暑熱，酷貪清涼飲食所致，尤以小孩居多，因小孩衛生常識不足，例如食用醜的自然水，和腐瓜爛果，都是致病之源，初患的病狀，漸覺腹痛發脹下瀉，二三日內便中帶膿血，重者口乾舌燥，不思飲食，體溫漸高，面色蒼白，身體漸瘦，最重者每日大便達五六十次，在這時候患者的體質，已然弱到極點了，直到連水都不能飲時，那已是到了最危險的程度了。三、瘡疾，瘡疾的病源除去因為飲食不潔外，最可怕的便是蚊蟲的傳染，因為夏季晝間暑熱，一般人們在夜間休息的時候，都喜歡赤臂想得到一時舒適的睡眠，不過可惡的蚊蟲這時就會光臨了，牠身上帶着病菌，飛近人身作第二次的吸吮，因此瘡疾病菌藉着蚊蟲的媒介，深入到人的血裏，這種病菌的繁殖很有規律，有的每二十四小時繁殖一次，有的每隔三十六小時繁殖一次，所以患瘡疾病的，有每天一次的，和隔日一次的，一般人因為不明瞭病理和得病原因，常有求神問卜的，他就當此病是瘡神作祟等等的迷信話，那真是迷信之極了，因為染患此病的人，在病菌繁殖的期間，身體生理方面，便起了極大的變化，「所謂發冷發燒，出汗等症狀」，就是先惡寒戰慄，發高熱（四十度以上），身不自主，經過一兩點鐘後，由發汗而愈，在強壯的人

輕快後，仍然可以照常工作，可是第二日仍發病，並且越來越重，倘或不加治療，很容易轉成其他的病症，危險更大。以上這三種病是夏季最普通的流疫，也是最容傳染的，不過應當在事前作一度充分預防，把自己的身體作一個銅牆鐵壁般的護衛，就預防方面來說，除去應當趕快到醫院注射防疫外，更應當在日常生活上，作下面這幾種的預防事項，第一，要厲行清潔消毒，清潔是衛生之本，因為能清潔可免一切的病菌發生，第二，要飲用熟水，因為生水裏面含有無數的微生物病菌，第三，街市上小販所賣的食品，都附着許多灰塵和病菌，切不可吃，第四，夏天天氣難熬，切不可赤臂，因為赤臂容易與蚊蟲接近，倘或被

瘡蚊刺膚有致瘡疾之危險，第五，蒼蠅是一切病菌的媒介物，務須加緊嚴防撲滅，並且還要根絕蒼蠅，對於貯藏食物，應用紗罩蓋好，第六，如果家裏不幸發現傳染病，最好與患者隔離，以免傳染，第七，夏季是非常的季節，尤其是飲食，務須加以注意，有時因天氣太熱，而影響到食量的增減，所以最好做一些合口味的菜飯，以引起食慾的增加，以上幾項預防法，都是講出來的，大家仍要隨時隨地注意衛生，因為現在已到夏疫流行的時期，偶一不慎，就會染上傳染病，希望大家利用「防患於未然」的話，來保衛自己身體的健康。

霍亂必須預防的意義

陳樹秀

現在正是夏天，也就是各種傳染病流行的時候，假若我們沒有相當的衛生知識，那麼對於疾病的傳染機會就要增多，而我們的生命也越發的危險了，今我所寫的霍亂，就是傳染病的一種，這是一個非常可怕的傳染病，得了這種病的人，在一百個裏面要有四十到五十個是走上死亡的路上去，這死亡率不能說是不高了。

霍亂的原因自然是由於霍亂菌的傳染，傳染的方法有兩種，一個是接近了患這種病的病人，和保菌者，什麼叫作保菌者呢？就是他傳染了這種細菌後，因有特殊的免疫

力能不發病，可是他能傳染給別人，使別人發病，這種人是很可怕，因為他外表和健康人一樣，使人沒有法子去預防，所以他要是被檢查出來的時候，也要加以隔離的，這有一個是因為喝了含有本病病原菌的河水，和吃了不潔的食物而起，說起來這種病原菌是分作兩種，一種是真正的病原菌，一種是疑似的病原菌，真正的霍亂菌傳染以後，不過經過數小時，或者是二十三天的功夫就發病，最初嘔吐，下痢大便是水樣便，就和淘米水差不多，排便的次數極多，同時嘔吐也很劇烈，過數小時以後，因為水分缺乏

太多的原故，病人現出高度重病的狀態，就是眼窩凹陷得很深，鼻尖隆起，皮膚乾燥，冰冷，他的色澤是青藍色，還帶有皺襞，面貌是很可怕的，病人的呼吸很淺表，聲音發啞，體溫低下，往往降到三十五度以下，這是在腋窩下試出的溫度，若是在直腸內測定，則體溫常達到三十九度以上，這是因為腸內發生急性炎症的原故，病人的脈搏細小，以後甚至不能觸及，這是心臟衰弱的關係所致，尿的排泄也停止，病人越發的衰弱不支，漸漸意識不明以至於死亡，總共發病到死亡，不過只數小時以至二十四小時之間，再說到疑似霍亂，他的病狀與真正霍亂大致相同，所以一有本病的可疑時立刻就要請大夫來診斷和治療，萬萬不能遲延疏忽的，否則不但本身有生命的危險，同時還有傳染他人的可慮呢？

如上所述看來，霍亂真是太可怕的傳染病啊，可是我們難道就這樣的等着他來侵害我們嗎？不，我們是有方法來防禦的，就是比霍亂再厲害十倍，我們也是不怕的，這方法是什麼呢？就是預防，說到預防醫學，我們知道他有三個功效，第一是減少疾病和死亡，第二是解除痛苦，第三是增長壽命和工作能力，所以預防醫學是極其重要的，一個醫生對於兒童和成人方面所能作到的預防醫學的工作，就是健康檢查和預防接種。我們人體好像機器一般，發動機壞了，當然機器就不能轉動，體內一部有病，自然全身就不能健康，機器壞了再去修理，不如在未壞之前先行檢查，同樣身體有病再去治療，不如在未病之前先行預防，所以我們在平時對於身體的健康檢查是不容忽視的，此

外說到預防接種也是最重要的一件事，例如種牛痘苗可以預防天花，注射白喉血清就可以預防白喉，注射霍亂疫苗就可以預防霍亂，這種預防接種都有偉大的効力，如果預防工作完善，可以說絕對不會再傳染同樣的疾病了。在上面提到的霍亂，不是說過有方法防禦嗎，這注射疫苗就是有效的一種，此外霍亂的預防就是健康人與患者及疑似患者都應隔離，患者用過的東西，排泄物，吐物都應該加以嚴密的消毒，飲食物更要特別注意才好，而每當流行季節時就注射霍亂疫苗更是一個最好的辦法，每注射一次可以得到三個月期間的免疫，萬一感染到霍亂時，症狀也很輕，死亡率也小。

現在正是霍亂流行的季節，也正是霍亂注射開始的時期，我們人人都應當注射霍亂疫苗，以免疾病的發生而置個人的生命。

在預防注射最初實行時，有一小部分人因為缺少醫學知識，而拒絕接種，並且說接種以後反倒生出許多的毛病來，於是旁人聽了就信以為實，也就跟着不肯接受注射，這是多麼可笑的傳言呢？其實注射之後，除了局部有些紅腫之外，絕不是出別的毛病，並且局部的一些紅腫也不過身體的一種反應，這種反應視個人的體質而有輕重之別，對身體絲毫沒有關係，同時注射之後就絕對不會再有得這種病的危險了。近來人們都已知道預防注射的功効，這可算是醫學在中國進步的結果，現在預防注射已實行，望全民踴躍來注射。

增壽堂飯莊慶會

房屋清淨幽雅
招待謙和週到
設備舒適美化
外送迅速敏捷
南北大菜
選點客

烹調著名
庖師應時
酒包席辦小賣

同號四七三一局北新橋石雀胡同在設開電話

宗旨零整批發長期賤賣決不虛言

億兆百貨商店

前外瓜子店街
前門外大支
蔣家胡同店
三支店崇外
東曉市大街

附設鐘表部
精修鐘表
取費克已
代理
保險手續簡便
信用昭著

特備華洋名廠貨品
城織品家庭用品
用品無一不備
齊全備有禮盒禮券
美便利總支店皆可
用請駕參觀保君滿意
通精色洋嫁

洋針線絨線花邊添置
全備有禮盒禮券
齊全備有禮盒禮券
美便利總支店皆可
用請駕參觀保君滿意
通精色洋嫁

億兆批發處

電話分局八五〇〇號

森春陽食品商店

本號開設以來深蒙各界歡迎自運洋酒罐頭精製各點種食品及官禮細工精衛生

夏令附設冷食部冰棍奶油冰棍檸檬水要貨物隨時送到

冰激凌湯桔子水冰咖啡

△電話北四局總號二九四七北號〇一七三▽

安樂開設東四牌樓北大街

△電話北四局總號二九四七北號〇一七三▽

南北頭路西三十條口外三十四號

安福樓飯店

北京王府井大街路西

電話東局賬房四三一七號

東院客座四三一六號

西院客座四三一八號

談談維他命

郭鑄新

我們知道在食物中所含的成分，不外乎脂肪、蛋白質、含水碳素等的東西，這些東西，由於我們消化和吸收的作用，而入於人體來供給人身各部之組織，和器官的需要，但是僅僅依靠這幾種東西，還不是以維持正常的生활，因為由於近三十餘年來，科學突飛猛進，結果發現在食物中，還存有一種不可缺少的東西，這種東西在食物中含量很少，然而在營養上，却非常重要，假若我們身體中，缺少的話，必定會引起來某種疾病的，這種東西就叫做維他命，維他命和內分泌素，荷爾蒙，都是我們身體上不可缺少的東西，不過荷爾蒙，是在人體內自然生成，而維他命則必須由體外食物來供給，他的種類相當的複雜，而且每一種有每一種的用處，就普通上來說，可分五種，通常的英文字母 A B C D E，或用甲乙丙丁戊來替代，現在把這五種的性狀，和效用，與其存在的食物，大略的說一說。第一維他命 A，它是一種與脂肪的新陳代謝上，有關的東西，對酸類抵抗力強，對於酸類則相反，可以溶於脂肪中，並且耐熱力很強，故而在普通烹調食物的溫度下，不易消失和破壞的，我們食物中，要是缺少時，則易患眼珠乾燥，夜盲症，以及皮膚乾燥，缺乏油光等病，並且他還是對我們的成長發育上，以及對細菌傳染的抵抗力上，不可缺少的一種維他命，在動物性食品中，多係

於牛乳、牛油、卵黃、魚肝油、肝臟中，在植物性食品中，則綠而新鮮的蔬菜中都有，如洋白菜、豌豆、菠菜、萵苣、蘿蔔、馬鈴薯等都有。第二維他命 B，它是一種與含水碳素的新陳代謝上，有關係的東西，對酸類之抵抗力強，對鹼類則相反，可以溶於水，耐熱力亦強大，我們食物中若要缺少時，就很容易得腳氣，食慾不振等病，在植物性食品中，以穀類外皮和胚芽中含的最多，此外在綠而新鮮的菜蔬中，如菠菜、豌豆、胡蘿蔔、甜菜、花生等，都有的，在動物性食品中則較少。第三維他命 C，它可以溶於水，加熱的時候也很容易被破壞，對於酸類的抵抗力很強，對於鹼類則甚弱，它可以增強我們抵抗傳染病的力量，也可以促進血液裏面的赤血球，白血球，和血小板的生長及成熟，故而食物中缺少的時候，容易患壞血病，普通食物中，多存於馬鈴薯、檸檬、橘子、菠菜、蘿蔔、豌豆、洋白菜等等之中。第四維他命 D，它是一種與鹽類的新陳代謝上有關係的東西，可以溶於脂肪，而且耐熱力很小，我們食物內缺乏時就很容易患佝僂病，軟骨病，牙齒發育不完全，並且也很容易患貧血，結核，這種維他命多含於魚肝油，牛油中，或綠野菜的裏面。第五維他命 E，它是一種對生殖機能，及胎兒的發育上，很有關係的，維他命可以溶於脂肪，但不能溶於水，耐熱力很強，食物

中若是缺少時，則容易使生殖腺退化，性分泌低下，不妊，流產，胎兒發育不完全等症，在植物性食品中以小麥和玉米的胚芽，以及豌豆花，生萵苣，蕪菁等等為最多，在動物性食品中，如肉類、卵黃、干油等等都有。以上算是簡略的，把五種維他命的效用，及含有物說明，由此我們可以看出來，維他命差不多都存在於新鮮的蔬菜中，或是粗糧中，照普通說來，這是比較便宜一點的東西。

，反觀在高貴的筵席上，那裏的食物所含的養料並不多，誰都知道常吃精白米，容易患腳氣，在現在這個時期，是一切都應該節約的時期，大米白麵價錢非常的昂貴，而且不容易買到，然而我們可以想一想，他們給與我們身體上的益處並不多，反而不如粗糧，野蔬，既能夠供給我們身體上，各部所需要的維他命，而且還可以節約金錢，這正是一舉兩得的事情啊，我們又何樂而不為呢。

人工營養兒在衛生上應注意之點

師文華

嬰兒最良之食品，是生母的乳汁，無論何物均趕不上，然有種種情形勢不得不用人工營養。（一）母親有病，遇着這種情形，不但母親不應當哺育嬰兒，並且要完全與他隔絕，因為這種病是很容易傳給嬰兒的，而且傳染得以後治療十分困難，有病的母親自己營養還怕不夠，所以更不應當再消耗自己的身體，來供養別人。（二）任何慢性疾病，如母親有心臟病，慢性腎臟炎，糖尿病等，都應當哺乳嬰兒，要是母親得過很嚴重的病症，如產褥熱，不應當哺育嬰兒，以防發生危險。（三）患精神病的母親，簡直不能養育嬰兒，以防發生危險。（四）再次妊娠，如果繼續哺乳對於母親嬰兒和胎兒都不相宜。以上種種必用人工哺乳，人

工哺乳，是完全用別種乳料，來代替人乳，哺育嬰兒的意思，這時候一定要請示醫師，聽從他的指導，因為人工營養，很容易出毛病，瘦弱和出生不久的嬰兒，在這暑熱的夏天，尤其難於應付，通常人工營養，比較常用的，如鮮牛羊乳，牛乳等，當然要從可靠的牛奶房購買，她應當新鮮清潔，沒有致病細菌，沒有加入任何防腐劑，沒有提去上層乳脂，而且沒有加水沖淡，最好還要從好幾隻牛混合得來的，省得牠的化學成分變化的太大，乳瓶口要用乾淨的紙嚴密封固，牛乳從牛奶房送來以後，應當馬上放進冰箱裏，溫度在華氏表五十度以下，即攝氏表十度，或是放在涼爽的地方，或是放在一盆冷水裏，讓水浸到瓶頸，可是小心讓水流進瓶裏，也不要讓牛乳凍到成冰，安置好了

，一直到用的時候，才拿出來，鮮乳送到以後，愈早用牠愈好，尤其是在這炎熱的夏天，牛乳不可存放過久，因為乳裏細菌很多繁殖很快，這種細菌雖然不一定會致病，可是能把乳內的乳糖變成乳酸，使乳發酵在溫暖的環境中，細菌繁殖更快，所以天熱的時候，鮮乳很易變壞，用時必須將牠煮開才好，其他各種器皿應預備完全準備，各物及瓶最要清潔，準確和簡便，有幾個注意點如下。（一）奶瓶最少要有七個形狀，以直立圓柱形的最好，因為容易洗刷，奶瓶的外面要刻有兩數，沖奶時可有一個準則，用完之後用溫水洗淨放在一個沒蒼蠅的地方，到用完時一齊放在煮鍋中去煮。（二）奶頭最少也預備七八個，奶頭應耐煮，上面的小孔要大小適宜，每日洗滌後，應將奶頭放沸水中煮五分鐘，然後用消毒鑷子鉗出，放在帶蓋的消過毒

眼睛，是人體最重要的部分，不管是貧，是富，沒有了眼睛就像生活在黑暗裏，貧的人沒有方法生活，富的人失去了快樂，世界上有說不盡爲了眼病而痛苦而煩惱的人，他們不能像我們一樣的工作，看不見這世上新奇的美麗，當我們想到他們這種悲慘的情形時，就該知道加意保護眼睛，是多麼迫切的問題了。

在我沒有說到如何保護我們的眼睛以前，先要把眼的生理，和最普通的幾種眼病，述說一下：

如何保護我們的眼睛

劉清波

眼睛爲一中空的球狀體，他的組織就像一架照像機，外來的光線，從瞳孔經由水晶體，再達到視網膜上，和照相機的光線，經由鏡頭到底板上的原理一樣，凡光線所經由的各部，必須都很完整，方可視物，如其中一部有缺損，則視力爲之減退或致失明。

至於常見的眼疾，最普通的可算是砂眼，砂眼平均十人中，總要有九人患之，尤其在鄉間，更爲普遍，砂眼是在上下眼瞼內面，生出小的顆粒，由少而多，輕者覺眼內

的杯中，或用完之後，隨時清洗另放在一杯中，臨用時再用開水沖洗備用，（三）小勺一個，煮過的以備取奶，（四）刷子有長鐵絲柄的，以備洗刷乳瓶，（五）漏斗一個，每日煮後以備灌奶入瓶，（六）紗布六七塊，務須清潔，封蓋奶瓶用，（七）蒸鍋一個，一種鋸製的，高約十吋，直徑約八吋半，裏面有一鐵片，可以自由取出，在鐵片上剪六個比奶瓶圓周略大的孔，用來支持奶瓶，（八）茶匙湯匙各一個，還有沖乳粉的大鍋，容量兩磅，和一個長柄的勺。（九）乳足夠一天用的，糖，和一壺開水，（十）冰箱一個，設備完善，清潔有充量的冰，使奶瓶都能接觸冰，以上種種，爲人工營養兒，在衛生設施所不可缺少者。

刺痛，早晚眼珠發乾，迎風流淚，重者則可轉成他種眼病，像黑眼珠起雲翳及睫毛，擦眼經久，可使眼失明，再有一種普通的眼病，就是淋症結膜炎，是一種很常見，最可怕的病症，在我們不留心淋病的細菌，從他處傳到手上，再從手上傳到眼上，在二十四小時內即可使眼失明，還有一種最常見，尤其在知識份子裏的眼病，是曲光不正，他的害處是視物不清，視物不能持久，頭痛等，其餘的還有維他命缺乏症等。

關於保護的方法，在砂眼，固其為易傳染的病症，舉凡戲院，澡堂，飯館。用的手巾，都是傳染的媒介，我們千萬不要使用，家庭中如發現有砂眼的病人，則先將手巾，面盆等，分別使用，然後再將病人經醫治愈，這樣不但本身不受其害，久之這種病症亦可消失於世，淋症眼也是一種接觸傳染病，固然普通人被傳染上的機會很少，但有淋病的人，和他的家屬，每天都有被傳到眼上的可能，所以有淋病的人，要保持絕對的清潔，尤其是雙手在小便後，一定要刷洗干淨，因為手是最容易接近眼睛，關於曲光不正，也是最普通的病症，不知是什麼時，留下的一種

錯誤的觀念，有人說帶眼鏡越帶越深，以後離不開，可是他們不知道不帶更進步得快，常有的病人到醫院來檢查，我們告訴他需要配眼鏡，可是他們以為帶眼鏡不好看，以為越帶越深，當時不配，再隔半年來配時，已無法收拾，我們敢說是站在醫理的立場上，敬告諸位不要以為帶眼鏡於眼有害，不要為帶眼鏡，越帶越深，成習慣的錯誤觀念所阻，裹足不前，有了曲光不正的毛病，就快到醫院去檢查，還有一兩句話敬告諸位同學，要取消在夜深的時候點着小燈看小字的小說的惡習，不但身體被遭踏，眼睛也被損壞，到畢業成就後，眼力已無法支持，那不是很可惜的事嗎？

還有幾點應當注意的，就是同人對於有病服藥，乃信其愈的觀念太深，還有一部人求人及求鄉間老太太的扁方，用針割治而越來越壞，以後幾無法治療，最後我很懇切的勸告諸位有了眼病，快到醫院去治，沒有眼病的要留心防範，尤其在這大東亞戰爭勝利之下。為了建設新的亞洲秩序我們更當加意的保護我們的眼睛。

關於北京市衛生局

三十二年度臨時種痘工作的實施與檢討

余紀元

根除天花傳染，普及種痘工作，京市衛生局種痘工作之實施，採取集中種痘方式，以每區坊為中心，以每一住戶為單位，達成認何一個角落的人民，有平均種痘的機會，如此由一區逐漸完成整個全市，其實施的辦法，可謂週到利民，但在工作實施的過程檢討起來，大有應行激勵與

改正之點，茲就實地經過情形，分別敘述，藉便實施工作人員，今後推動政策之加強。
坊長應有認真實施種痘工作之信仰。本年種痘工作在冬季開始的理由是什麼？春季種痘相沿成習，為一牢不可破的觀念；此種觀念存在，每年天花不能絕跡，是以根絕

號一九三局北話電 北路首東街寺福隆

四一九局西話電 南路頭東街子報單西

全福莊飯館

(八) 菜品精緻
大衛生相宜
特招待週到
色器皿新奇
地勢適中
價目克己

歷史悠久
廳房寬大

大醫生院

士周瑞庭專
門內科兒科
新增修病房
十餘間特注
煮普通病室

隆聚油坊

本號特請著名超等
技師製法力求衛生
釀造各種黑白醬油
改良衛生米醋
黃醬甜菜各樣小菜
小磨香油桂花糖蒜
暨諸品南北雜貨等
一應俱全請各界駕
臨惠顧當知物美價
廉確係與衆不同也

半施醫院

設有清潔病房
診療各科病症

開設在新街口羅兒胡同
電話西二局一三六七號

保爾補腎丸
買一送一
功效買一瓶送一瓶
婦女坤中丸
每瓶二元
功效買一瓶送一瓶
等症每盒二元一角
胎前產後
經血不調
之類又裝有Y式萬能電
療機理學法科機器二台

大贈送

屈臣氏藥房
創零售
北京首消子
莫大腸男女老幼皆可服用
處前門外大柵欄西口內
路北電話南局三百七十號
號鋪東馬心泉謹啟

香雪膏

順合天記

本號特請著名超等
技師製法力求衛生
釀造各種黑白醬油
改良衛生米醋
黃醬甜菜各樣小菜
小磨香油桂花糖蒜
暨諸品南北雜貨等
一應俱全請各界駕
臨惠顧當知物美價
廉確係與衆不同也

和平門外南新華街
電話南局五四九三
電報掛號〇五八四

北京前門外西河沿東口路南
(電話南三五一四六一號)

興華大藥房
西四牌樓南大街路西

域珍齋
自製茶食糖果
接時各色細點
中外罐頭食品
精美盒裝餅乾
涼飲料齊全
洋酒啤酒汽水

西城唯一清潔浴堂

華賓園 南北號

南號附設有女浴部
設備清潔
光線充足
雅座款式
器械消毒
開設地址

南號西四南大街天福大院內
電話西局二二六一號北燒新街口
南大街電話西局二四六六號

興和天園

開設在崇文門外元寶市
電話分七局一一四二號

本號特請名師自製
米面鴻記
油坊京醬
小麥晒醋
黑白米醋
甜醬八寶
黑菜醬
花生醬
香芥漸紹
蝦油南北
南北味
中西蘇菜
全賜顧
底不致誤
本號經理
謹啟

震泰興油房

電話要貨隨時送到

本號自造衛生醬油小磨
香油南式各樣甜醬小菜
製法清潔選料特別精緻
自運山珍海味南北各種
雜貨一概俱全售價異常
低廉敬請各界駕臨賜顧

新街口北大街路西
電話西局一七二三號

北京前外三里河橋灣

本號自造五香
豆豉冬菜春菜
川冬菜佛芥
油黑白梅干菜
南式糖醬各種
醬菜零整批發
各種雜貨俱全

同聚坊

電話分局二三八五號

顧主歡迎廉價美物

福源雜貨店

開設崇外花市大街七六號
(電話南分局二四八八號)

敬請各界諸君
一試便知如蒙
光顧無任歡迎
冷食雅座熟水
梅湯清潔衛生
果品四時應節
禮物夏令並設
自製異味蜜餞
自辦各種乾鮮
不同均極
美味適口
且又清潔
南北雜貨
衛生代售
米麵雜糧
定價特別
低廉敬請
各界賜顧
無任歡迎

通順長記油鹽店

本號創設有悠久歷史
馳名遠近所有醬

菜醬油及一切醬製
食品等製法與衆不同
現值夏季各種面
醬小菜均已備齊并
各樣南北雜貨大米
面粉自製小磨香油
一概俱全價廉

開設在前門外溝尾巴胡同

京北三樂園
澡堂

設備清潔
溫度合宜
屋宇寬闊
空氣流通

理髮搓澡
器械消毒
技術新穎
各界光顧
無任歡迎

三里河大街北橋灣內
電話分局二二五八號

本號精製
各種醬菜
作法與衆

不同均極
美味適口
且又清潔
南北雜貨
衛生代售
米麵雜糧
定價特別
低廉敬請
各界賜顧
無任歡迎

泰山永米莊

街廟隍城外門平和京北在設開
作法與衆不同均極
美味適口
且又清潔
南北雜貨
衛生代售
米麵雜糧
定價特別
低廉敬請
各界賜顧
無任歡迎

天花必須破除種痘一定在春天的觀念，養成隨時種痘的習慣。今年種痘運動的命名，不用季節名詞，採取臨時種痘的字樣，吾想這種方法，雖不能每人都有深刻領悟，但至少每人腦海裏是有一種冬季能種痘的好印象，由此種情形看來，不免聯想到各位坊長諸公，每個人要先有隨時種痘的堅決信仰，然後始能領導人民接受種痘。在本年種痘期間，持有認真實施種痘工作信念，勵行推動工作效率的很多，今據實例如下：

(一) 坊長利用頒發食糧配給票的權利，而想到每人必須種痘的重要，凡未持有種痘証的住戶，屆時不發給配給票。由各分組長負責通傳各戶，按規定時間，前來種痘，因為有關個人利害，故種痘的人，隨時呈擁擠狀態。

(二) 頒發配給票期限過去，坊長假藉配給公事，特由各分組長再行通傳，由人民前來坊處，實行種痘，以便人人獲種痘機會。

偏於人民錯誤思想的亦有，茲據實例如下：

(一) 坊長先談冬季種痘缺點，以此主張每日報個虛數目而已，有時為了應付事實，也使坊內司務通知各分組長，再傳各住戶表現盡職，但具有種痘舊觀念的原故，工作起來與不通傳同。

種痘班人員應有與坊長合作共討有效推動方策之精神

。工作人員之精神，對於工作之效率成正比，公令行事，一般人認為係官樣文章，是以種痘人員與各區坊協助人員之聯絡情緒，非特別濃厚，不足以喚起坊處人員對工作之重視。今據種痘班與區坊合作共討推動工作之事實如下：

(一) 先調查坊內所轄之巷數，戶數，人口數。然後按着工作時間，來分配街巷與家數，如每日工作幾巷，始能使之平均完成，以免時間完了，街巷尚未傳遍之憾！

(二) 工作希望，述說對該坊工作希望，如種痘人數，最低達到全坊人口幾分之幾。

(三) 種痘標準，男女老幼不論。

(四) 種痘發給証書，以便隨時檢查。

(五) 介紹過去坊長最有力之工作推動經驗，以資借鏡。

以上係種痘班人員與區坊人員最低要做的事情

(一) 對坊內概況不聞不問，失掉全坊住戶普及種痘之機。

(二) 對每日工作時間，不特別提出，往往坊處作有力通傳，種痘的人來時，種痘班業已下班，以致種痘人徒勞往返減少勇氣。

(三) 對種痘通傳要領，不加以詳述，以致誤認通傳種痘，係指有嬰兒的住戶前去種痘。沒有嬰兒的家庭則無事，或少壯人去種痘，高年老人則不許種痘等等誤解。

(四) 不切實研討有效推動方策，往往坊方敷衍從事，種痘人員認為輕閒省事。

(五) 對種痘人懷疑的問題，不予以正確答覆，尤其對於衛生常識的灌輸，應竭力詳答。

(六) 手術衣有而不穿，認為上下班省穿脫之煩。

(七) 防疫箱上班後不立刻佈置就緒，往往種痘的人來時

，始開始佈置。

(八)有的種痘班人員，指甲不知隨時剪短。

造成種痘視同發給配給票的重要觀念。吾國人民智識幼稚，衛生教育向不注意，已成不可否認的事實，科學醫學來到中國，不過一百多年，預防醫學在醫學史上，也不過是五十年的新發展，人民對新醫的認識太差，對新醫中的預防醫學，更無信仰。我們常常聽說「舊醫擅內科，新醫長外科」，沒有聞過新醫的預防，勝於舊醫的治療。因為吾國一般大眾，不認識科學醫學，所以我們以推進大眾健康為職任的人，必須努力將科學醫學，介紹給大眾，預防和治療有同等重要，雖然預防的功效，不及如治療疾割

瘡。那樣馬上見效，然而繼續推行預防工作，必定可有良好表証。

近來一般住戶由坊長處領取配給票，購買吃飯糧食，是為保持生命，故做起來却很腳踏實地。本年衛生局推行之預防天花，實施集中種痘工作，吾認為與領取配給票有同樣重要，食糧為每人生長所必需，種牛痘為保持身體健康所必需。所以各坊住戶們，對種痘一事，應有視同領取食糧配給票的重要觀念才對。這次各位坊長，以發給配給票的權利，強迫種痘，大家受益匪淺，將來各區天花絕跡，實賴此有利的推動方策，故深希各個住戶瞭解此意旨。

一 總論

滿洲醫藥風俗和醫藥界之現狀

宋 雪 村

人類是日趨於進化的，無論是任何種科學，都是由簡單而複雜由淺易而高深，而更時刻不停的進化到盡美盡善的地步，醫學是重要科學之一部份，是固然不能例外的，試以歷史的眼光來研究它進化的遺跡，考醫學的原始，當在新石器時代，彼時的人民穴居野處，乃以石器搏擊偏地的毒蛇猛獸，偶一傷殘，便塗裹包紮，以為療法，後世的

外科技術，就是從這樣來的，並且從原始時代人民的生活，極為簡單，夏和烈日相爭，冬和霜雪抵抗，皮膚異常堅固，所以感冒很少，因為鬥爭掠奪的緣故，所以創傷很多，因為食物不能預先準備，有則飽餐，無則絕食，所以消化器病很多，此外如心，肺，神經，筋骨等病也是很多的，後界的內科治療，就是從這樣演變來的，當時病理學尚未發明，一切疾病，都以為鬼神作祟，所以用藥物療法很少，除祈禱以外，尚有卜筮呪咀一切的迷信行為，這便是

後日醫學發達之萌芽，以後經過很多年代之演變，纔有今日的科學的醫學。

醫學的進展與否，關於國家民族的強弱實非淺鮮，所以世界上文化昌明各國家的醫學底進步，都是大有一口千斤之勢，其人民對於醫藥衛生方面，都很有相當的認識，而我國呢？因為以前的政府不善於提倡的緣故，而以人民的醫藥衛生知識，差不多像上古時代未進化民族一樣的幼稚，醫界方面，不但不見進步而反退化，藥界方面，粗草了事，弊端百出，這是「不容諱言」而任何人不能否認的事實。

欲要提倡醫學的向上，當然得從根本上來解決，所謂根本解決的初步辦法，就是。

(一) 革除其弊點
(二) 補充其缺點

根據以上的兩個需要，所以特提出「醫藥風俗和醫藥界之現狀」的一篇論文，來和大家談談。

二 科學的不信任與迷信療法

除了社會上少數的知識份子以外，其餘的大多數民衆，對於醫藥衛生的學識，都是淡漠視之，例如衛生行政的進行，和防疫的施設，在他們底腦海中，都認為像是一種迷信的舉動，甚至於和衛生官吏發生了很大的反感，畏懼，防疫注射，而避之如虎如狼！當施種牛痘的期間，他們總是現着退縮不前的態度，這種未開化的現象，真是民族中最大的一個恥辱！

尤其罹了疾病的時候，他更視為平常而不絲毫注意，等到病勢劇烈的時候，便自己施行手術，用大鑷如拔着兩領和前胸後背等處，用銅錢刮着週身的肌肉，更用菜蔬的葉子週身亂搓，這樣無知行為，真使文明國人笑破了嘴唇，還有更為可笑的「跳神」的風俗，無論是都市城鎮或大小鄉村中，都有這樣的風俗，司「跳神」職業的人叫做「大神」，他託言有神靈伏在他的身上「燒香」「燃符」便可把他的神靈招請了來，來時跳躍喊唱的怪樣百出，或者施行上述的手術，或者寫幾條符，燃成灰令病者吞食，或者用些不成藥物的東西，或幾種不合學理的漢藥讓病人吃，或者給病者拘魂，或者送祟，或者還陰債……那一些些愚妄行為，真是筆難盡述。

小孩發現了天花，家裏便供上了「花娘娘」終日上供「燒香」百般的祈禱，更用紅布罩在患天花人的身上，說是可以避免邪祟的侵襲。

又有「燒香」的風俗，（不是前天的燒香，一名達祖宗，這種風俗，以松花江北岸為多）說患病的原因，是祖先的神靈要吃筵席便請下一羣「單鼓」（司燒香職業的人，叫做單鼓，一羣六七人）鋪墳設祀的大鬧一天，似這類迷信的行為，也是數不勝數的。

三 醫藥方面的風俗

病的程度到了祈禱無靈的時候，他們方纔商議醫藥，但他們並不馬上請醫診治，無論何種家庭，都有幾個相傳的成方，即或無有的時候，也要東尋西找，千方百計的弄

來，並不管藥和病底是否相宜，便先到藥店買來試試，服了這樣無個成方以後或不見效，或因藥症的不投而生了藥的中毒現像，這算是沒有辦法了，纔開始正式請醫治療，但他們還舉的資格，必須醫而兼巫，或帶江湖生意欺騙的色彩，那纔為合格的。

他們請來了醫生，並不把病歷告訴大夫知道，讓大夫憑着診脈把他的病狀說得一毫不差，這樣纔算是醫學高深的醫士，反之便認你為不學無術的庸醫，會不服你的你的藥而另請高明了，所以一班劣醫分子，便利用這個弱點，專門研究怎樣能把病者的病狀猜中？至於藥之是否對症，和能否治愈，他們只知騙財主義並不顧及這一點上，可憐很多無辜的病人，竟被一般庸醫們活活地處了死刑！

四 醫師界的現狀

滿洲建國以來，對於醫師嚴格的考試，和醫科大學的創設，所以醫師界中已有了很可觀的成績，但一般鄉鎮和興盛的縣城裏，仍有像建國以前那時的現狀，一般醫師，都是或在某病院學過幾年徒，或在軍旅中充過幾年醫兵，便擺臺街頭的實行開業，你走在街頭上稍一注意，便會看見××醫院××醫院的匾額，他的內容不過一二間房子，弄得非常骯髒，不用問他底學術如何，連「生理學」三個字的名詞底定義都不明白！這並不是過激的話，他們只是記用幾種成藥，和注射的手術罷了。

但他們的診費藥費都不示弱！注射一次九一四的藥費十元或二十元不定「鹽化鈣」「茂爾丁」等……也得十元

或八元，外科的小手術，最低的限度也得四五十元，一般無知的民衆，因「迷信療法」「無理療法」之不生效力，便用他們做最後的應付以盡人事，唉「已可悲矣！」

五 漢醫界的現狀

滿洲的漢醫，較中國的漢醫實為「霄壤之隔」因為中國的漢醫多半是學而兼醫，滿洲的漢醫，多半是些粗通文字好閑懶做的流氓，不用問他底醫學如何連來往的一封信，大多數是不能寫的，更有一部份的漢醫，因為迎合民俗的弱點，還是醫而兼巫。

以前的漢醫，是毫無系統的，所以學醫的都是私自授徒，一個漢醫診療所中，能收容兩個學醫的生徒，畢業期限，普通是三年，在這三年中，生徒的服役是無所不做，看醫書的時間實是很少，所讀的書不過是「湯頭歌」（淺易的處方學）「四百味」（通俗最淺的藥物學）「瀕湖脈學」（簡易診斷學）三種而已，生徒能在學醫的三年內把他讀完，就算畢業，就可以開業臨症。

再談到漢醫學術方而，雖然有少部份主張採用新醫學的生理解剖，防疫等學來補充漢醫學之不足，但大的漢醫，仍固守陰陽五行生剋制化等迷信的學理，對臨牀上不見功效的病症，便束手無策，聽其自然，並不研究病理之真象，和藥物的改善，這真是學術上一個大障礙！

六 漢藥界之現狀

滿洲之漢藥，簡直是「物」而已矣！並無藥理之可言

，致以前所有之本草，不過博記藥物天然之本草，對於人體發生不同樣之變化而認識牠的效驗，猶如通常常識，原不足以稱為藥理學也，固其徒憑想象中的空斷放棄事實上的體認，於生理作用上，毫無根據，所以漢藥的範圍，是漫無限制的。

一般人的普通思想，都以為藥材的大者，整者，色澤美麗者，牠底藥力大而功效速，並其價格亦高，其小者，碎者，色澤缺美者，則牠底藥效緩而力也薄，並其價格亦賤，豈知這種心理，謬誤實甚！營漢藥業者，就利用這種謬誤心理，以遂其乘機謀利之目的，於是乎種種作弊方法，便應運而生了，買藥者只知形色之是求，則賣藥勢必至於惟形色之是尚，形色愈細求，而作偽之心理愈技巧，如「冒充，薰硫，浸洗，火煎，虜鼎，霉腐……」等等造作的手續，只顧外表上形色的美觀，竟把藥的本性完全失掉，用來毫無效力，因為操斯業的人們，全係奸商利徒，無正式漢藥劑師之管理，這實在是漢藥改進遲緩的一大原因之一。

更有一部份的人們，因為吝惜金錢的關係，藥商們便利用這個機會，造出種種偽藥，以販賣之（如以土豆做天麻，以草丹偽紅粉，以石膏偽青粉之類）至於藥的效果與否，則不是他們過問責任了。

藥品的管理，簡直是談不到的事情，如潮濕，空氣塵土的侵蝕霉生蟲，一般藥商們概不注意及之，並且已經失去藥效或生蟲蟲的藥品，一樣的出售，以前的官署，是不加以限制的，一切的局方成藥，他們總以為「丸散膏

丹，神仙難辨」所以更無忌憚的作偽百出，關於藥品的售賣，無論任人都能以購到，更不需乎醫生蓋印的處方，因此，便更養成他們做偽謀利的習慣了，一般批發藥店中，多為聘請一二名漢醫以供應診，但他們對於所聘來漢醫的待遇，則極平常，每年只給以微少的報酬，診察一個病人，普通為四五角錢，一些為經濟壓迫的漢醫，只好被他們所利用了。

七 結論

前述之醫師界現狀，因為滿洲政治的進步，不久，便沒有他們存在的地位了，漢醫呢？時下民生部已公佈漢醫考試令，嚴格考試並灌輸以生理，解剖，防疫等科學知識，漢醫的改進，算是有了階梯之可尋，但對於陰陽五行等玄秘學說，也應在明令取締之例，如此，漢醫體位的向上，纔可翹首以待，漢藥方面，也應該極力整頓，漢藥劑師之考試，也在急待進行的政治中，更希望於衛生官署方面，對於「巫醫」須予以嚴厲的取締，並極力宣傳，破除民衆的迷信思想，喚起民衆的保健觀念，增強醫療衛生之改善，以期人的資源確保和國民體位的向上，能這樣滿洲民族之強化必可立而待矣！

醫學之目的，是在於預防疾病的侵襲和幫助人類對病菌抵抗力之不足而保持其健康的，無論何種醫學，都不能越此原則，然而其醫學有不同的原因又安在乎？則因其民族文化上進化的高低而演變出來的，漢醫是滿洲古代民族的醫學，在現代的科學競爭之下，已陷於天演淘汰之公例中

五強經濟食堂

點茶咖啡 吃小菜番
尚高備設 良優美味

上樓內場商號正單西
號六十四機分話電



成製科學配合料養乳豆化學

呈蒙衛生局化驗，誠標準營養佳品
，最經濟！三十瓶九元六角，其他
豆製點心，西洋點心，糖果，餅乾
，豆乳，一切出品電知即送，樓上
設有座位，佈置華貴，清潔舒適，
請各界駕臨品試！ 北平豆乳社
西單商場對過電話西局八六二號

但其所以尚能「苟延殘喘」於地球上者？則因漢醫的成分尚有相當代價之精彩故也，這種精彩的成分，是有用成分，我們應該把他提煉出來，其方秘學說和空論學理，是無用成分，應該把他丟掉，然後再混入近代醫學的精彩成分，則不難成為一個善美科學化的醫學了，全賴吾人的努力研究和政府之極力提倡也，現在再把我個人的管見，作成幾個表解，寫於後面，以供同志者的參攷。

三、漢藥之弊點

- (1) 香充及僞造
- (2) 炮製之失當
- (3) 形色之飾造
- (4) 非漢醫處方之售與

嚴格取緝

四、風俗弊點

- (1) 巫醫治療
- (2) 新舊符咒
- (3) 無理療法
- (4) 成方治病

嚴厲取緝之

五、政策

- (1) 廉價取緝
- (2) 漢醫藥學校建設
- (3) 漢藥劑師考試
- (4) 改善保健思想

積極進行之

一、漢醫之弊點

- (1) 陰陽五行之玄學
- (2) 空洞無憑之理論
- (3) 崇古太深之習慣
- (4) 不生效力之藥物

革除之

二、漢醫之缺點

- (1) 生理解剖學
- (2) 消毒防疫學
- (3) 病理學
- (4) 醫代理學

以近代醫學補充

中美樓

北南飯莊

喜慶宴會
禮堂寬闊
外會外送
應有盡有
誠實減價
東四北三條十八號
電話四局一六四二

永華坊

本號精裝晒賠黃醬黑
黃醬磚各種衛生醬油
改良米醋各式衛生醬油
香芥鮮明紙張南北雜
貨各界駕臨惠顧當知物
價廉與衆大不相同物
交道口南大街一五二號
電話北四局二三七二號

京正齋

崇文門外花市大街鹽局二分
崇文門外花市大街糧局六
中華總理
中外馳名
東著名食物
機械各種糕點
四時禮品
廉價
開設在北
京正陽門
珠市口北
橋頭便是
分局四
電話南
八一號

同利興油鹽店

本號自造五
香豆豉冬菜
春菜川冬菜
黑白梅干菜
佛芥茯苓
醋衛生醬油
南式糖醬各
種醬菜零整
批發川廣雜
貨俱全
物美價廉
歡迎主顧

話電一四二一局分號七二四

合盛

崇文門外花市大街鹽局二分
崇文門外花市大街糧局六
敬請各界駕臨
賜顧無任歡迎
低廉代售川廣
清潔售價特別
香油均極味美
臭豆腐醬豆腐
等物自製小磨
低廉代售川廣
清潔售價特別
香油均極味美
臭豆腐醬豆腐
等物自製小磨

二品園

地址在西四牌樓南大街路西
本號自選洋酒
罐頭異味糕點
崇文門外花市大街鹽局二分
崇文門外花市大街糧局六
敬請各界駕臨
飲食清潔衛生
冷食雅座清涼
果品夏令並設
果品夏令並設
糖果餅乾汽水
果品夏令並設
果品夏令並設
一試便知電話
購貨隨時送到

永豐記

本號歷史悠久
遠近早已馳名
醬油醬菜食品
罐頭異味糕點
崇文門外花市大街鹽局二分
崇文門外花市大街糧局六
作法與衆不同
自製小磨香油
以及海味罐頭
各樣南北雜貨
自製小磨香油
米面雜糧應有
盡有物美價廉

萬興樓

崇文門外花市大街鹽局二分
崇文門外花市大街糧局六
宴會小酌唯一佳地
本樓開幕以來頗蒙各界主
顧贊美室內清潔寬闊雅座
適宜衛生特請高等庖師專
作南北菜肴各樣點心包辦
酒席喜慶外會隨意便飯各
種食品定價從廉女士招待
應酬遇到請嚐試方知不謬
開設新街口南大街十九號
電話西二局一〇七六〇號

隆字醬油

是譽滿華北
的最高調味
佳品到處可
買歡迎試用

廠造釀油醬秦隆京北
號七十同胡子堂東

隆

敬請各界試嚐比較
最合理想的調味品
最受歡迎的營養物

清華園澡堂

建築偉大設備完善光線充足
空氣流通官堂雅潔雅座舒適
新式池塘高大寬亮單人池塘
寬闊適體毛巾用俱清潔消毒
理髮師手藝高超茶房訓練和藹
遇到附設洗衣取價低廉

地址東城八面槽電話東(五)
局二二〇號 一四九號

女浴所錫拉胡同電
話五局三九〇一號

北京天利馨油坊

本店自造衛生醬油小
磨香油南式各樣甜菜
小菜及中外罐頭應節
禮品製法清潔選料特
別精緻自運山珍海味
南北各種雜貨等一概
俱全售價異常低廉敬
請各界諸君駕臨賜顧

開設在崇文門外東花市大街
電話南分(七)局二三二九號

電話——賬房 二四二四號
南局——雅座 二四二六號

北京同和軒

真清 飯莊廣告
北京前門外李鐵拐斜街

敬啟者啟號為酬應
客起見特於雅座後部另
置雅座數十間罩棚壹座另
新屋宇宏暢光線適宜清潔
宴會設備均皆完善如蒙惠顧
之至 光臨品嚐無任歡迎
本軒主人敬啟

諸君一
欲飲美味的！
汽水請用
萬壽山汽水廠
出 品 的
各 種 汽 水
到 處 有 售

廠址在北京東西北轎子胡同
電話北四局一一二二七號

請飲

中國馳名一廠水汽山泉玉水汽種各品出

意滿證保 口適美味 潔清作
售代有均處各

公發湧鹽油店

本公司前門外打磨廠中間路北

本號特請著名超等
技師製法力求衛生
釀造各種黑白醬油
改良衛生米醋晒醋
黃醬甜菜各樣小菜
小磨香油桂花糖蒜
暨諸品南北雜貨等

一應俱全請各界駕
臨惠顧當知物美價
廉確係與衆不同也

本公司電話分局一七五一號

本公司前門外打磨廠中間路北
本公司包辦各種葷素酒席
應時小賣便酌菜蔬鮮美
價格低廉屋宇清潔寬暢
專應喜慶外會定期不悞
歡迎各界光顧應酬週到

本公司電話分局一七五一號

北京市唯一著名飯館

公和館

北方藥房

各界賣醫藥批文承
所為廉清成售藥配
醫舊等藥方各

六三二局西話電 · 北樓牌西

* * * * *

[聘請藥師]

[調劑處方]

運售各國原料成藥

醫療器械疫苗血清

承辦各界醫院藥品

衛生材料一切用品

零整批發

[價均克已]

* * * * *

六三二局西話電 · 房 藥 大 方 北

北樓牌單西京北

請用五花肥皂

製法科學 資料精純

去垢力強 細潤耐用

北京又新製皂廠出品

東單水磨胡同甲十三號 借電話五局三一四四

各大藥房及百貨店均有代售

本市總經售處

外城 億光商店

成記商行

廣義成

內城 中原公司

北方大藥房 紫房子

力弗所

專治血虧

婦女患有血虧則直接影響於康健間接影響於家庭及夫婦之情感者至巨蓋血虧則形容憔悴面黃肌瘦身弱多病憂鬱寡歡家庭之幸福為病魔粉碎無餘力弗肝

為最新肝臟製劑專治產後血虧姜黃病性血虧惡性血虧病後血虧服用本品立能面色紅潤恢復健康美麗嬌艷增進幸福



解除的隱隱的腰



華分
注射劑片劑
流膏劑三粒



信 誼 藥 廠 製 藥

信誼藥廠各辦事處地址

(總公司) 上海福煦路三九七號 (華北總辦事處) 天津: 法中街八二號 電話三〇六七四號 (華北分辦事處) 北京: 前門內西皮市九號 青島: 東鎮歸化路十二號 電話二八八八九號 濟南: 經五路小韓二路三十二號 電話四〇二八號 烟台: 北馬路瑞成巷三號 電話三三三號